

Il 12/11/2020 il Governo sloveno, nell'intento di contenere la diffusione dell'epidemia da COVID 19 (SARS-CoV-2) nel Paese, ha inasprito, per i prossimi 14 giorni, le restrizioni per l'attraversamento dei confini con Croazia e con l'Italia.

Il testo del Decreto del 12/11/2020 è accessibile al seguente link: https://www.uradni-list.si/_pdf/2020/Ur/u2020163.pdf

Tutta la Croazia e tutta l'Italia sono inserite nella Lista rossa.

Considerato che la pagina web in italiano del Governo non è stata ancora aggiornata al momento della pubblicazione del presente post, riportiamo le 15 eccezioni in vigore da oggi che consentono il passaggio dei confini con l'Italia e con la Croazia.

Attraversamento del confine di Stato con la Croazia

Dall'8 novembre 2020 tutta la Croazia è sulla lista rossa. Viene disposta **una quarantena di dieci giorni** per le persone che entrano in Slovenia e sono residenti in Croazia o arrivano dalla Croazia, a causa di un eventuale contagio con il virus SARS-CoV-2.

La quarantena non sarà disposta se la persona all'attraversamento del confine **presenta un risultato negativo del test** per la presenza di COVID-19, che non è più vecchio di 48 ore ed è stato effettuato in un paese membro dell'UE, in uno Stato membro dell'area Schengen o da un'organizzazione o una persona autorizzata che l'Istituto di microbiologia e immunologia e il Laboratorio nazionale per la salute, l'ambiente e l'alimentazione hanno riconosciuto come idonea e attendibile e il Laboratorio nazionale per la salute, l'ambiente e l'alimentazione la indica [sull'elenco presente sul sito web del Laboratorio nazionale per la salute, l'ambiente e l'alimentazione](#). Si riconoscono quindi anche i test che sono stati effettuati dalle suddette istituzioni in paesi terzi.

Eccezioni senza quarantena e test negativo

Sono state stabilite le eccezioni in cui non sarà disposta la quarantena e la persona non ha neanche bisogno del risultato negativo del test:

1. il migrante lavorativo giornaliero transfrontaliero che ha un rapporto di lavoro in uno degli Stati membri dell'UE o in un altro Stato dell'area Schengen per il quale ha un attestato, ovvero con una dichiarazione firmata giustifica le ragioni per l'attraversamento del confine come migrante lavorativo giornaliero e che rientri entro 14 giorni dall'attraversamento del confine;
2. la persona che è incaricata di svolgere dei compiti nel settore del trasporto internazionale o da quest'ultimo;
3. la persona che effettua il trasporto merci o persone nella Repubblica di Slovenia o da quest'ultima nel commercio, nonché il trasporto merci e passeggeri in transito* e lascia la Slovenia entro 12 ore dall'attraversamento del confine;
4. la persona che transita* attraverso la Repubblica di Slovenia e la lascia entro 12 ore dall'ingresso;
5. la persona con passaporto diplomatico;
6. il membro di una delegazione esterna ufficiale che viene nella Repubblica di Slovenia sulla base di un certificato o un invito ufficiale dell'autorità statale competente, o il membro di una delegazione ufficiale della Repubblica di Slovenia che torna dall'estero;

7. un rappresentante di autorità di sicurezza estere (Polizia o Giustizia) che svolge una mansione ufficiale e lascia la Repubblica di Slovenia una volta svolta la mansione e non appena ciò sia possibile;
8. un membro delle Forze armate slovene, della Polizia o un dipendente di un'autorità statale che torna da un distacco lavorativo all'estero, nonché un dipendente di autorità statali in viaggio d'affari all'estero (deve effettuare il test per la presenza del Covid-19 all'arrivo in Slovenia);
9. la persona che attraversa il confine (giornalmente o periodicamente) perché inserita in un programma educativo - formativo o scientifico nella Repubblica di Slovenia o all'estero e lo dimostra con i relativi attestati, nonché i suoi genitori o un'altra persona che la accompagna, e riattraversano il confine entro le 24 ore dal suo attraversamento;
10. la persona che attraversa il confine per motivi professionali/commerciali urgenti e lo dimostra con la relativa prova e riattraversa il confine nel più breve tempo possibile che è necessario per svolgere il compito, tuttavia non più di 12 ore dall'attraversamento del confine (*e i membri dello stesso nucleo familiare* della persona quando viaggiano insieme a lei);
11. la persona che è stata portata nella Repubblica di Slovenia in ambulanza o con un veicolo sanitario e il personale medico all'interno del veicolo;
12. la persona che ha la prova di una visita medica urgente programmata o un intervento* in uno Stato membro dell'UE o dell'area Schengen e riattraversa il confine subito dopo aver effettuato la visita o l'intervento, ovvero non appena le condizioni di salute lo consentano (insieme al suo accompagnatore se quest'ultimo è necessario a causa delle condizioni di salute);
13. il proprietario o affittuario di un terreno nella zona di confine o su entrambi i lati del confine di Stato che attraversa il confine di Stato con il paese vicino allo scopo di eseguire i lavori agricoli e forestali (*e i membri dello stesso nucleo familiare* della persona quando viaggiano insieme a lei);
14. la persona che attraversa il confine per motivi familiari per mantenere i contatti con i familiari stretti negli altri Stati membri dell'UE o in un altro Stato dell'area Schengen e riattraversa il confine entro 72 ore dall'attraversamento del confine;
15. la persona che non ha ancora compiuto 14 anni d'età e attraversa il confine insieme a un familiare stretto che ha esibito il risultato negativo del test.

Attraversamento del confine di Stato con l'Italia

Dall'8 novembre 2020 tutta l'Italia è sulla lista rossa.

Viene disposta **una quarantena di dieci giorni** per le persone che entrano in Slovenia e sono residenti o arrivano dalle altre regioni dell'Italia che si trovano sulla lista rossa, a causa di un eventuale contagio con il virus SARS-CoV-2.

La quarantena non sarà disposta se la persona all'attraversamento del confine **presenta un risultato negativo del test** per la presenza di COVID-19, che non è più vecchio di 48 ore ed è stato effettuato in un paese membro dell'UE, in uno Stato membro dell'area Schengen o da un'organizzazione o una persona autorizzata che l'Istituto di microbiologia e immunologia e il Laboratorio nazionale per la salute, l'ambiente e l'alimentazione hanno riconosciuto come idonea e attendibile e il Laboratorio nazionale per la salute, l'ambiente e l'alimentazione la indica [sull'elenco presente sul sito web del Laboratorio nazionale per la salute, l'ambiente e l'alimentazione](#). Si riconoscono quindi anche i test che sono stati effettuati dalle suddette istituzioni in paesi terzi.

Eccezioni senza quarantena e test negativo

Sono state stabilite le eccezioni in cui non sarà disposta la quarantena e la persona non ha neanche bisogno del risultato negativo del test:

1. il migrante lavorativo giornaliero transfrontaliero che ha un rapporto di lavoro in uno degli Stati membri dell'UE o in un altro Stato dell'area Schengen per il quale ha un attestato, ovvero con una dichiarazione firmata giustifica le ragioni per l'attraversamento del confine come migrante lavorativo giornaliero e che rientri entro 14 giorni dall'attraversamento del confine;
2. la persona che è incaricata di svolgere dei compiti nel settore del trasporto internazionale o da quest'ultimo;
3. la persona che effettua il trasporto merci o persone nella Repubblica di Slovenia o da quest'ultima nel commercio, nonché il trasporto merci e passeggeri in transito* e lascia la Slovenia entro 12 ore dall'attraversamento del confine;
4. la persona che transita* attraverso la Repubblica di Slovenia e la lascia entro 12 ore dall'ingresso;
5. la persona con passaporto diplomatico;
6. il membro di una delegazione esterna ufficiale che viene nella Repubblica di Slovenia sulla base di un certificato o un invito ufficiale dell'autorità statale competente, o il membro di una delegazione ufficiale della Repubblica di Slovenia che torna dall'estero;
7. un rappresentante di autorità di sicurezza estere (Polizia o Giustizia) che svolge una mansione ufficiale e lascia la Repubblica di Slovenia una volta svolta la mansione e non appena ciò sia possibile;
8. un membro delle Forze armate slovene, della Polizia o un dipendente di un'autorità statale che torna da un distacco lavorativo all'estero, nonché un dipendente di autorità statali in viaggio d'affari all'estero (deve effettuare il test per la presenza del Covid-19 all'arrivo in Slovenia);
9. la persona che attraversa il confine (giornalmente o periodicamente) perché inserita in un programma educativo - formativo o scientifico nella Repubblica di Slovenia o all'estero e lo dimostra con i relativi attestati, nonché i suoi genitori o un'altra persona che la accompagna, e riattraversano il confine entro le 24 ore dal suo attraversamento;
10. la persona che attraversa il confine per motivi professionali/commerciali urgenti e lo dimostra con la relativa prova e riattraversa il confine nel più breve tempo possibile che è necessario per svolgere il compito, tuttavia non più di 12 ore dall'attraversamento del confine (*e i membri dello stesso nucleo familiare* della persona quando viaggiano insieme a lei);
11. la persona che è stata portata nella Repubblica di Slovenia in ambulanza o con un veicolo sanitario e il personale medico all'interno del veicolo;
12. la persona che ha la prova di una visita medica urgente programmata o un intervento* in uno Stato membro dell'UE o dell'area Schengen e riattraversa il confine subito dopo aver effettuato la visita o l'intervento, ovvero non appena le condizioni di salute lo consentano (insieme al suo accompagnatore se quest'ultimo è necessario a causa delle condizioni di salute);
13. il proprietario o affittuario di un terreno nella zona di confine o su entrambi i lati del confine di Stato che attraversa il confine di Stato con il paese vicino allo scopo di eseguire i lavori agricoli e forestali (*e i membri dello stesso nucleo familiare* della persona quando viaggiano insieme a lei);

14. la persona che attraversa il confine per motivi familiari per mantenere i contatti con i familiari stretti negli altri Stati membri dell'UE o in un altro Stato dell'area Schengen e riattraversa il confine entro 72 ore dall'attraversamento del confine;

15. la persona che non ha ancora compiuto 14 anni d'età e attraversa il confine insieme a un familiare stretto che ha esibito il risultato negativo del test.

Nella zona di confine con l'Italia sono stati stabiliti i **punti di controllo nei collegamenti stradali**:

- Vrtojba,
- Ferneti,
- Scoffie,
- Krvavi Potok.

I cittadini della Slovenia e dell'Italia possono attraversare il confine di Stato anche al di fuori dei punti di controllo. Possono inoltre attraversare il confine di Stato al di fuori dei punti di controllo, al confine con l'**Italia**, anche i cittadini dell'UE o dell'area Schengen che sono residenti nelle unità amministrative italiane che confinano con la Slovenia.